

EXCHANGE OF NOTES (JUNE 15 AND 18, 1949) BETWEEN CANADA
AND THE UNITED STATES OF AMERICA CONSTITUTING AN
AGREEMENT REGARDING THE SETTLEMENT OF CLAIMS
AND ACCOUNTS ARISING OUT OF THE DISPOSAL OF WAR
SURPLUSES

I

The Ambassador of the United States of America to Canada
to the Secretary of State for External Affairs
EMBASSY OF THE UNITED STATES OF AMERICA
RUEMONTA'S BING-STATS 222 22222222

OTTAWA, June 17, 1949

Dear Sir (Awatth)

No 154

SOMMAIRE

PAGE

- I. Note de l'Ambassadeur des États-Unis d'Amérique au Canada au Secrétaire d'État aux Affaires extérieures (17 juin 1949) 5
- II. Note du Secrétaire d'État aux Affaires extérieures à l'Ambassadeur des États-Unis d'Amérique au Canada (18 juin 1949) 7

(1) The United States Government having designated in writing to the Canadian Government such articles as have been withdrawn for the use of United States armed forces and representatives of the two Governments having determined the value of these articles by application of the same formula used in determining their sale values in the operations in connection with Note 44, the United States Government undertook to pay and has paid to the Canadian Government under the provision of paragraph 5, Note 44, the sum of \$24,769.32 in full adjustment of the purchase price of the property transferred under Note 44. It is with no other sale that a sum of \$10,000,000.00 is transferred to the Government of Canada for the account of the United States Government after deduction of pertinent costs of sale, the sum of \$17,769.32. A sum of \$10,000,000.00 is transferred to the Government of Canada for the account of the United States Government in the form of the exchange of Note 44. The Government of the United States hereby declares, with respect to the Government of Canada for sale for the account of the United States Government, that the sum of \$10,000,000.00 is transferred to the Government of Canada for the sum of \$10,000,000.00. The sale of these articles of property to Canada for the sum of \$10,000,000.00 is hereby declared to be the sale of these articles of property to Canada for the sum of \$10,000,000.00.